

91.038

**Kantonsverfassungen
(ZH, LU, FR, SH, GR, VD, VS).
Gewährleistung
Constitutions cantonales
(ZH, LU, FR, SH, GR, VD, VS).
Garantie**

Botschaft und Beschlussentwurf vom 29. Mai 1991 (BBI II 1593)
Message et projet d'arrêté du 29 mai 1991 (FF II 1541)
Kategorie V, Art. 68 GRN – Catégorie V, art. 68 RCN

Frau **Jeanprêtre** unterbreitet im Namen der Kommission den folgenden schriftlichen Bericht:

Die Petitions- und Gewährleistungskommission des Nationalrates hat die Botschaft des Bundesrates über die Gewährleistung der geänderten Verfassungen der Kantone Zürich, Luzern, Freiburg, Schaffhausen, Graubünden, Waadt und Wallis am 28. August 1991 geprüft.

Die Kommission ist mit dem Bundesrat der Meinung, dass sich die Aenderungen dieser Kantonsverfassungen im Rahmen der kantonalen Verfassungsautonomie bewegen und weder die Bundesverfassung noch das übrige Bundesrecht verletzen.

Mme **Jeanprêtre** présente au nom de la commission le rapport écrit suivant:

La Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales du Conseil national a examiné le message du Conseil fédéral concernant la garantie des constitutions révisées des cantons de Zurich, Lucerne, Fribourg, Schaffhouse, Grisons, Vaud et Valais le 28 août 1991.

La commission estime comme le Conseil fédéral que les modifications de ces constitutions cantonales relèvent de la compétence des cantons en matière d'organisation. Elles ne sont contraires ni aux dispositions de la Constitution fédérale, ni à d'autres dispositions du droit fédéral.

Antrag der Kommission

Die Kommission beantragt, alle diese Verfassungsänderungen zu gewährleisten.

Proposition de la commission

La commission propose d'accorder la garantie à toutes ces modifications constitutionnelles.

Eintreten ist obligatorisch

L'entrée en matière est acquise de plein droit

Detailberatung – Discussion par articles

Titel und Ingress, Art. 1, 2

Antrag der Kommission

Zustimmung zum Entwurf des Bundesrates

Titre et préambule, art. 1, 2

Proposition de la commission

Adhérer au projet du Conseil fédéral

Angenommen – Adopté

Gesamtabstimmung – Vote sur l'ensemble

Für Annahme des Entwurfes

85 Stimmen
(Einstimmigkeit)

An den Ständerat – Au Conseil des Etats

91.043

**Kantonsverfassungen
(LU, SO, AR, AG, VS).
Gewährleistung
Constitutions cantonales
(LU, SO, AR, AG, VS).
Garantie**

Botschaft und Beschlussentwurf vom 26. Juni 1991 (BBI III 1097)
Message et projet d'arrêté du 26 juin 1991 (FF III 1113)
Kategorie V, Art. 68 GRN – Catégorie V, art. 68 RCN

Frau **Jeanprêtre** unterbreitet im Namen der Kommission den folgenden schriftlichen Bericht:

Die Petitions- und Gewährleistungskommission des Nationalrates hat die Botschaft des Bundesrates über die Gewährleistung der geänderten Verfassungen der Kantone Luzern, Solothurn, Appenzell Ausserrhoden, Aargau und Wallis am 28. August 1991 geprüft.

Die Kommission ist mit dem Bundesrat der Meinung, dass sich die Aenderungen dieser Kantonsverfassungen im Rahmen der kantonalen Verfassungsautonomie bewegen und weder die Bundesverfassung noch das übrige Bundesrecht verletzen.

Mme **Jeanprêtre** présente au nom de la commission le rapport écrit suivant:

La Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales du Conseil national a examiné le message du Conseil fédéral concernant la garantie des constitutions révisées des cantons de Lucerne, Soleure, Appenzell Rhodes Extérieures, Argovie et Valais le 28 août 1991.

La commission estime comme le Conseil fédéral que les modifications de ces constitutions cantonales relèvent de la compétence des cantons en matière d'organisation. Elles ne sont contraires ni aux dispositions de la Constitution fédérale, ni à d'autres dispositions du droit fédéral.

Antrag der Kommission

Die Kommission beantragt, alle diese Verfassungsänderungen zu gewährleisten.

Proposition de la commission

La commission propose d'accorder la garantie à toutes ces modifications constitutionnelles.

Eintreten ist obligatorisch

L'entrée en matière est acquise de plein droit

Detailberatung – Discussion par articles

Titel und Ingress, Art. 1, 2

Antrag der Kommission

Zustimmung zum Entwurf des Bundesrates

Titre et préambule, art. 1, 2

Proposition de la commission

Adhérer au projet du Conseil fédéral

Angenommen – Adopté

Gesamtabstimmung – Vote sur l'ensemble

Für Annahme des Entwurfes

88 Stimmen
(Einstimmigkeit)

An den Ständerat – Au Conseil des Etats

Kantonsverfassungen (ZH, LU, FR, SH, GR, VD, VS). Gewährleistung

Constitutions cantonales (ZH, LU, FR, SH, GR, VD, VS). Garantie

| | |
|---------------------|--|
| In | Amtliches Bulletin der Bundesversammlung |
| Dans | Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale |
| In | Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale |
| Jahr | 1991 |
| Année | |
| Anno | |
| Band | IV |
| Volume | |
| Volume | |
| Session | Herbstsession |
| Session | Session d'automne |
| Sessione | Sessione autunnale |
| Rat | Nationalrat |
| Conseil | Conseil national |
| Consiglio | Consiglio nazionale |
| Sitzung | 13 |
| Séance | |
| Seduta | |
| Geschäftsnummer | 91.038 |
| Numéro d'objet | |
| Numero dell'oggetto | |
| Datum | 02.10.1991 - 15:00 |
| Date | |
| Data | |
| Seite | 1830-1830 |
| Page | |
| Pagina | |
| Ref. No | 20 020 353 |

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.

Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.

Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.